

1                   IN THE SUPREME COURT OF THE UNITED STATES

2   - - - - -X

3   F. HOFFMANN-LaROCHE, LTD., :

4   ET AL., :

5                   Petitioners :

6           v.                   :   No. 03-724

7   EMPAGRAN S.A., ET AL.       :

8   - - - - -X

9                                   Washington, D.C.

10                                   Monday, April 26, 2004

11                   The above-entitled matter came on for oral  
12   argument before the Supreme Court of the United States at  
13   10:59 a.m.

14   APPEARANCES:

15   STEPHEN M. SHAPIRO, ESQ., Chicago, Illinois; on behalf of  
16   the Petitioners.

17   R. HEWITT PATE, ESQ., Assistant Attorney General,  
18           Department of Justice, Washington, D.C.; as amicus  
19           curiae, supporting the Petitioners.

20   THOMAS C. GOLDSTEIN, ESQ., Washington, D.C.; on behalf of  
21           the Respondents.

22

23

24

25

1	C O N T E N T S	
2	ORAL ARGUMENT OF	PAGE
3	STEPHEN SHAPIRO, ESQ.	
4	On behalf of the Petitioners	3
5	R. HEWITT PATE, ESQ.	
6	As amicus curiae,	
7	supporting the Petitioners	17
8	THOMAS C. GOLDSTEIN, ESQ.	
9	On behalf of the Respondents	24
10	REBUTTAL ARGUMENT OF	
11	STEPHEN SHAPIRO, ESQ.	
12	On behalf of the Petitioners	50
13		
14		
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		

1 P R O C E E D I N G S

2 (10:59 a.m.)

3 CHIEF JUSTICE REHNQUIST: We'll hear argument  
4 next in No. 03-724, Hoffman-LaRoche v. Empagran S.A.  
5 Mr. Shapiro.

6 ORAL ARGUMENT OF STEPHEN M. SHAPIRO

7 ON BEHALF OF THE PETITIONERS

8 MR. SHAPIRO: Thank you, Mr. Chief Justice, and  
9 may it please the Court:

10 The United States, joined by seven other  
11 nations, has concluded that the decision in this case is  
12 an error and should be reversed. The reason is that the  
13 plaintiffs here are foreign claimants which allege that  
14 they paid too much for vitamins outside of U.S. commerce.  
15 Trying these claims in our courts would conflict with the  
16 principle that the Sherman Act does not regulate the  
17 competitive conditions of other nations' economies, and  
18 stretching the antitrust laws to include such claims is a  
19 recipe for international discord and for heavy new burdens  
20 on our Federal district courts.

21 Now, when Congress passed the FTAIA in 1982, it  
22 did not expand the domain of the antitrust laws, but  
23 rather clarified limitations. It required both an effect  
24 on U.S. commerce and the claim arising from that same  
25 effect. As the Government explains, this is language that

1 refers most naturally to a claim of the plaintiff before  
2 the court, and not a claim of some other person. The  
3 court of appeals, of course, believed that it was enough  
4 for somebody else to have a claim arising from a U.S.  
5 effect.

6 QUESTION: Did -- did the court of appeals  
7 explain how that issue would be litigated or decided  
8 whether someone else had a claim?

9 MR. SHAPIRO: It really had -- had no explanation  
10 of that, Your Honor, and it's quite an extraordinary  
11 assumption that you would inquire into the bona fides of  
12 some unknown person whether they have a claim or not, and  
13 indeed, there is a case pending before this Court, the  
14 Sniado case, where the litigants have no idea whether  
15 there's another person who has such a claim in the United  
16 States, and yet discovery has to take place on that --  
17 that issue.

18 QUESTION: The -- the respondent says in -- in  
19 its brief without much detail, just makes the allegation,  
20 well, it's the single market, this is the nation, this is  
21 a global market, so there's nothing you can do. It -- it  
22 does seem to me that there would be difficulties in -- in  
23 defining what is the foreign commerce affecting the United  
24 States and what is foreign commerce that does not. How is  
25 this resolved in your -- best resolved in your view?

1           MR. SHAPIRO: Well, in our opinion, the  
2     characterization of the market and the scope of the  
3     conspiracy is irrelevant to the reach of the antitrust  
4     laws. Their -- their domain is defined in terms of the  
5     commerce of the United States. Both the Sherman Act  
6     explicitly says commerce within the United States, among  
7     our states, and with foreign nations. The FTAIA refers to  
8     our commerce too. There was no indication that Congress  
9     was attempting to regulate commerce in other nations or  
10    between other nations with this extraordinary remedy of  
11    treble damages.

12           QUESTION: I -- I guess my point is, is it -- is  
13    it all that clear in the real world that these are  
14    discrete concepts?

15           MR. SHAPIRO: Yes, Congress had in mind that --  
16    that this would be a bright line test whether or not our  
17    commerce was injured, defined as commerce that's domestic  
18    or import or export, and it distinguished that from wholly  
19    foreign transactions, wholly foreign commerce, and it  
20    wanted to draw that line so that these cases would be  
21    allocated to the correct judicial system in the world  
22    community and they would not all be --

23           QUESTION: The -- the claim here is that because  
24    of the -- because of the worldwide nature of the market,  
25    our foreign commerce is necessarily injured, because the

1 market being worldwide, if a lower charge had been  
2 assessed in the United States, which would have been the  
3 case absent the alleged violations of the antitrust laws,  
4 there would have been arbitrage, and we would have  
5 exported some of these drugs abroad by reason of the fact  
6 that they had been purchased at lower prices in the United  
7 States. Why -- why doesn't that make out an injury to  
8 foreign commerce?

9 MR. SHAPIRO: It -- it makes out an injury to  
10 wholly foreign commerce. The overcharge took place in  
11 Australia, Ecuador, Panama, and the Ukraine, and it isn't  
12 enough to say there's some interrelationship among these  
13 prices. The Fifth Circuit correctly rejected that claim  
14 as a matter of law.

15 QUESTION: No, but there -- there was an  
16 overcharge in the United States. You're -- you're not --  
17

18 MR. SHAPIRO: Right.

19 QUESTION: -- contesting that -- that --

20 MR. SHAPIRO: At all --

21 QUESTION: -- that the conspiracy included the  
22 United States?

23 MR. SHAPIRO: All of the people who were  
24 overcharged in the United States have been compensated in  
25 the settlement and our fines here have been geared to the

1 overcharge --

2 QUESTION: Yes, but I'm talking about the effect  
3 on foreign commerce. If there had not been the overcharge  
4 in the United States, if realistic market-based prices had  
5 been charged in the United States, we would have re-  
6 exported a lot of these drugs to foreign countries that  
7 were still being overcharged, wouldn't we?

8 MR. SHAPIRO: Well, Your Honor, if -- if the  
9 FTAIA was interpreted to permit that argument, the  
10 consequences, all of the foreign claimants could come to  
11 our courts, our courts would be flooded, other nations  
12 would be antagonized, because they believe that they  
13 should be able to apply their law to those foreign  
14 transactions. It isn't enough to speculate about  
15 relationships among prices in these two systems, because  
16 the statute requires a line to be drawn between effect in  
17 the United States --

18 QUESTION: Mr. Shapiro, can I ask you a question  
19 --

20 MR. SHAPIRO: -- and effects, purely foreign  
21 commerce.

22 QUESTION: -- about your theory, about your  
23 theory? What if the plaintiff is engaged in business in  
24 both the United States and in a foreign market and suffers  
25 injuries in both? May he recover for both injuries or

1 only the injury in the United States in your view?

2 MR. SHAPIRO: Only for injury in the United  
3 States, and the House report talks about that, companies  
4 that are involved in jurisdictions --

5 QUESTION: And it -- would that have been the  
6 case before this statute was passed, do you think?

7 MR. SHAPIRO: Yes, I -- I do, because the -- the  
8 Clayton Act limits the private treble damage action to  
9 injuries stemming from a restraint on U.S. commerce,  
10 commerce among the states, and with foreign nations, not  
11 commerce that is wholly in foreign nations or between  
12 foreign nations. The injury has to flow from that which  
13 makes the conduct illegal, which is the U.S. restraint.

14 QUESTION: No. The injury in the -- under the  
15 statutory language, they has to -- the plaintiff has to  
16 suffer an injury to his business or property, but you say  
17 that does not include the business or property that's  
18 conducted abroad?

19 MR. SHAPIRO: That's correct, because if -- if  
20 the -- if the United States claimant has participated  
21 overseas in purely foreign commerce, Congress expected  
22 that that plaintiff would invoke the laws of the other  
23 nation. To the extent that it participated in U.S.  
24 commerce, Congress expected that the plaintiff would come  
25 to our courts. It was a division of judicial labors among

1 the sovereign nations to try to encourage other nations to  
2 adopt their own antitrust laws and to avoid the kind of  
3 antagonism that we see with these amicus briefs from other  
4 countries.

5 QUESTION: Do you think that -- do you think  
6 maintaining that position is necessary for you to prevail  
7 in this case?

8 MR. SHAPIRO: Well -- well, of course not, Your  
9 Honor, because the plaintiffs here -- we're talking about  
10 the Winddridge Pig Farm in -- in -- as one of the  
11 plaintiffs in Australia that's claiming it paid too much  
12 for vitamins in Australia, and the other countries wonder  
13 why -- why are they complaining about the price of  
14 vitamins in the United States court? It's a purely  
15 foreign transaction --

16 QUESTION: Suppose they -- suppose these foreign  
17 buyers had alleged, well, they heard that the United  
18 States is a good place to buy things and they tried to buy  
19 the vitamins in the United States and found the same  
20 rigged prices?

21 MR. SHAPIRO: Well, Your Honor, first, the  
22 complaint does not allege any attempt to deal in the  
23 United States.

24 QUESTION: I'm asking you if that would do under  
25 your theory. They said, we really wanted to make these

1 purchases in the United States.

2 MR. SHAPIRO: There -- there is one case that I  
3 would refer Your Honor to. It's the Amex v. Montreal  
4 Trading case, 1981 decision from the Tenth Circuit that  
5 says it's not enough to say we might have done something  
6 different, we could have done something different, we wish  
7 we had done something different. There has to be a  
8 trading pattern.

9 QUESTION: Suppose they show that they in fact  
10 attempted to buy drugs here and they found -- vitamins  
11 here -- and they found that the price was the same.

12 MR. SHAPIRO: Well, the Tenth Circuit held that  
13 there had to be an interrupted course of trading before a  
14 plaintiff could make that allegation, and that's very  
15 similar to what this Court held in Holmes v. SIPC --

16 QUESTION: Mr. Shapiro, I --

17 MR. SHAPIRO: -- that you have to have an actual  
18 transaction that's been interrupted.

19 QUESTION: I would think your defense against  
20 that is -- is -- is not to assert that there's no effect  
21 on -- on foreign commerce, on our exports, because I think  
22 -- I think there is. I -- I would -- I would think your  
23 defense is -- is in -- in Section 2 of the Foreign Trade  
24 Antitrust Improvements Act, which requires that this  
25 effect on commerce, on export commerce, gives rise to a

1 claim under the provisions of Sections 1 to 7, and -- and  
2 the only way it gives rise to a claim on the part of these  
3 people is a claim as second purchasers, and Illinois Brick  
4 would have excluded their claim, I assume, if they are re-  
5 buying from the -- the -- from people in the United  
6 States. Wouldn't that be the case?

7 MR. SHAPIRO: Well, yes, we do rely on the second  
8 prong of the FTAIA, which requires that the particular  
9 claim derive from an anti-competitive effect in the U.S.  
10 And here it doesn't, it derives from an effect overseas,  
11 and of course, these plaintiffs don't allege that they  
12 purchased some export coming from the United States.

13 QUESTION: No, they -- they're alleging that they  
14 would have purchased from -- from Americans. That would  
15 have been down the stream, it seems to me.

16 MR. SHAPIRO: It certainly would be, and it would  
17 be extremely speculative, and it's the sort of claim this  
18 Court has always rejected under Holmes against SIPC, under  
19 Blue Chip Stamps, in the securities context, which has  
20 been followed in the antitrust case law. It's not enough  
21 to say we might have done something different. That does  
22 not make them into participants in U.S. commerce, and  
23 Congress wanted the treble damage remedy to be available  
24 to protect our commerce. It expected other countries to  
25 adopt their own laws to deal with overcharges within their

1 own territories, and other nations, of course, have done  
2 just that. They've passed over 100 different pieces of  
3 legislation all around the world, from Albania to Zambia,  
4 we see new antitrust laws that have been passed, and it  
5 would discourage that process if the U.S. courts attempted  
6 to subsume all of these foreign overcharge disputes into  
7 our court system.

8 QUESTION: Let's -- let's assume that -- that we  
9 find the textual argument in -- in effect a -- a draw.  
10 One way to go your way would be to accept a comity  
11 analysis, but I take it comity was never raised.

12 MR. SHAPIRO: Well, there is a kind of comity  
13 that Justice Scalia referred to in the Hartford case that  
14 we think is raised here, and that is comity bearing --  
15 comity among nations, not judicial comity where the judges  
16 weigh various and sundry factors, but it's a rule of  
17 interpretation that -- that discourages interpretations of  
18 laws, where you have two interpretations that are  
19 available, you pick the interpretation that is most  
20 consistent with international law and which avoids  
21 antagonizing our allies and our trading partners. And  
22 that concept is very much before the Court here, and I  
23 think it argues very much in favor of the narrower  
24 interpretation, particularly because Congress was  
25 expecting that wholly foreign transactions, that's the

1 term used in the House report, would be litigated in  
2 foreign nations, and -- and our -- our allies and trading  
3 partners --

4 QUESTION: Well, if we -- if we accept that and  
5 textually the statute is a draw, we -- we wouldn't have to  
6 get to this interpretative principle. I mean, one reason  
7 for getting to the interpretative principle that you now  
8 suggest is -- is simply the submissions of -- of foreign  
9 countries as well as the United States in this particular  
10 case.

11 MR. SHAPIRO: Well, yes, we -- we think the  
12 literal language and the structure of the statute are  
13 sufficient to reverse here. But to the extent that the  
14 Court's endowed, it's very appropriate to use these  
15 traditional tools of interpretation that go all the way  
16 back to the Charming Betsy case that the Court, faced with  
17 a choice between two readings of a statute, picks the  
18 interpretation that is compatible with international law  
19 and which avoids antagonizing our allies.

20 QUESTION: Well, how -- but how -- how do we know  
21 those two factors? How do we know what's consistent with  
22 international law? How do we know what's consistent with  
23 not antagonizing our allies?

24 MR. SHAPIRO: Well, on the latter, we have amicus  
25 briefs from seven of our -- our most significant trading

1 partners, of allies --

2 QUESTION: But surely there -- there are other  
3 partners who have not been heard from.

4 MR. SHAPIRO: That's true, but all of the foreign  
5 nations that have spoken up here agree with the United  
6 States that this is contrary to their ability to regulate  
7 commerce in their own nations. No nation --

8 QUESTION: These are nations with -- with fairly  
9 effective antitrust laws and antitrust enforcement.

10 MR. SHAPIRO: Absolutely.

11 QUESTION: What about the majority of nations in  
12 the world that don't have effective antitrust enforcement,  
13 if indeed they have any antitrust laws? Might they not be  
14 eager to have us do the job for them?

15 MR. SHAPIRO: Well, there are 100 nations now  
16 that do have aggressive antitrust enforcement programs,  
17 and Congress' view in 1982 was that we should draw back in  
18 our attempt to police the world because we want all these  
19 other nations to adopt these rules. That won't happen if  
20 the United States takes all of these cases into its  
21 jurisdiction. Other nations won't go the route that they  
22 -- that they were encouraged to do by Congress.

23 And I think it's also important to consider the  
24 burden on our judicial system that the interpretation  
25 advocated by my friends would impose.

1           QUESTION: Well, their argument is that these  
2 cases simply come together anyway, these cases will  
3 piggyback their way in or at least come hand in hand with  
4 the domestic cases.

5           MR. SHAPIRO: Well, Your Honor, it -- these cases  
6 are difficult to administer under the best of  
7 circumstances, but consider global plaintiffs from 192  
8 countries coming to the United States and asking a single  
9 district court judge to decide how much they've been  
10 overcharged, how much competition there was locally, what  
11 trade barriers there were that might have prevented  
12 competition, calculate the damages for every man, woman,  
13 and child on the face of the Earth that perhaps is -- has  
14 an antitrust claim.

15           QUESTION: Of course, I suppose that's the  
16 penalty for engaging in worldwide conspiracy.

17           MR. SHAPIRO: But that penalty is imposed on our  
18 district court judges. They would -- would be forced to  
19 untangle these incredibly difficult procedural problems,  
20 and how are they going to give notice to people around the  
21 globe in 192 languages with different dialects? How could  
22 we even accomplish that and how could we make sure people  
23 are actually protected in this global forum that's being  
24 advocated? U.S. courts are not world courts equipped to  
25 do this.

1           QUESTION: Could you just deny class action  
2 certification if that's -- if you have that kind of  
3 problem, but no -- nobody, none of these plaintiffs are  
4 trying to sue on behalf of the whole world.

5           MR. SHAPIRO: Well, the plaintiffs here are --  
6 are alleging a class action of all the purchasers around  
7 the world outside of the United States, and every one of  
8 the cases that's been filed under this theory has been a  
9 class action, so that's -- that's what we're seeing. And  
10 of course, in -- in a broad array of future cases, not  
11 just price-fixing cases, but all Sherman Act cases are  
12 subject to this FTAIA regime --

13           QUESTION: Has any Federal court ever certified a  
14 class that size, that all purchases around the globe?

15           MR. SHAPIRO: I don't think the class issue has  
16 been reached in any of these cases, but they -- they are  
17 being filed. I -- I saw one just a month ago in the  
18 district court in Connecticut. It was a suit by an Indian  
19 dealership alleging it had been wrongfully terminated in  
20 India. He wanted to litigate in our courts over the  
21 propriety of that termination, claiming that dealers in  
22 the United States maybe were affected by the same thing.  
23 Well, there are lots of dealerships around the world in  
24 192 countries, and the lure of treble damages is a  
25 powerful lure that's going to bring them to our country if

1 these claims are accepted.

2 With the Court's permission, we would reserve  
3 the balance of our time.

4 QUESTION: Very well, Mr. Shapiro. Mr. Pate,  
5 we'll hear from you.

6 ORAL ARGUMENT OF R. HEWITT PATE

7 ON BEHALF OF THE UNITED STATES AS AMICUS CURIAE

8 SUPPORTING THE PETITIONERS

9 MR. PATE: Thank you, Mr. Chief Justice, and may  
10 it please the Court:

11 Given the key role of deterrence, both in the  
12 opinion below and in the respondents' arguments here, the  
13 United States thinks it important to offer the Court an  
14 accurate understanding of how international cartel  
15 enforcement really works. It's only in the past 8 years  
16 that we've begun to see dramatic success in detecting and  
17 punishing international cartels, and that has come about  
18 only by international cooperation with other enforcement  
19 agencies and through the use of amnesty programs.

20 There's nothing in the FTAIA, much less any  
21 clear congressional statement, in a statute that after all  
22 was jurisdiction-limiting in intent, that would require  
23 jeopardizing our progress in those enforcement efforts  
24 through a dramatic extraterritorial application of U.S.  
25 treble damages litigation. Even if there were,

1 established principles of standing under Section 4 of the  
2 Clayton Act would nonetheless preclude that result.

3 QUESTION: Can you tell us how -- how it would  
4 jeopardize your -- your efforts? Suppose we rule for the  
5 respondent here, wouldn't that make foreign conspirators  
6 and -- and American companies all the more eager to come  
7 to you, because then they could get immunity both for U.S.  
8 actions and -- and the global effects?

9 MR. PATE: The -- the important point, Justice  
10 Kennedy, is that under these amnesty programs, there is no  
11 amnesty given for civil liability. So it is our  
12 experience that when a company finds that its employees  
13 have been engaged in wrongdoing, it balances the potential  
14 for freedom from criminal liability against the certainty  
15 that civil treble damages will follow. And to make the  
16 type of sea change in the law that's advocated by  
17 respondents here to provide for unquantifiable,  
18 potentially unknowable worldwide liability will in our  
19 judgment lead to the risk that companies who discover this  
20 type of conduct will instead hunker down and simply hope  
21 not to be detected.

22 The -- the effect will be even more dramatic  
23 with respect to the amnesty programs of some of our  
24 trading partners, such as the countries who have filed  
25 briefs here, because in those systems, treble damages are

1 simply unknown. So while we fear a marginal decrease in  
2 the effectiveness of our program, there would be a  
3 dramatic impact on foreign amnesty programs --

4 QUESTION: Mr. Pate, do you agree with Mr.  
5 Shapiro's answer to my question about a plaintiff, an  
6 American plaintiff who has business both in this country  
7 and abroad and suffers -- and both are hurt by the  
8 conspiracy?

9 MR. PATE: Yes, Justice Stevens, I do, because  
10 under Section 4 of the Clayton Act, the plaintiff must  
11 show that his own injury is, by reason of --

12 QUESTION: Well, in my hypothetical it is his  
13 injury, he does business both in the United States and in  
14 Europe.

15 MR. PATE: Exactly. But with respect to the  
16 foreign incurred injuries, he must show injury by reason  
17 of that which makes the conduct illegal, and since Alcoa  
18 in 1954, and certainly under Hartford, it is the effect on  
19 U.S. commerce that makes the conduct the concern of the  
20 Sherman Act in the first place so that he cannot show that  
21 he's been injured by reason of that which makes the  
22 conduct illegal.

23 QUESTION: I don't follow the --

24 QUESTION: I -- I thought Hartford left that  
25 question open.

1 MR. PATE: Hartford --

2 QUESTION: I mean, Hartford specifically  
3 addressed the export, but it -- it -- my recollection is,  
4 in the footnote, it expressly left any -- any further  
5 effect of the statute in open question.

6 MR. PATE: That's correct, Justice Souter. The  
7 Court did not address the statute. I was simply pointing  
8 out that in foreign commerce cases, it is the effect on  
9 U.S. commerce rather than the conduct itself that causes  
10 that conduct to be the concern of U.S. antitrust laws.  
11 Absent the effect on U.S. commerce, there would be no  
12 application of the U.S. antitrust laws. That's true under  
13 Alcoa and true under Hartford.

14 Now, with respect to the FTAIA, we think the  
15 most natural reading of the statute is simply that the  
16 Court look at the party bringing the claim before the  
17 Court in construing section (a)(2).

18 QUESTION: The FTAIA was passed in 1982, is that  
19 right?

20 MR. PATE: That's correct, Justice Breyer.

21 QUESTION: The division keeps track, I guess, but  
22 is there any instance, or what instances are there, I'd  
23 like to write them down unless there are dozens, in which  
24 a foreign cartel injures the United States and also  
25 separately injures people abroad. What instances were

1 there in which the people in Uruguay or wherever could sue  
2 the perpetrators in Holland in an American court prior to  
3 1982?

4 MR. PATE: We're aware of no instance of such a  
5 case and it --

6 QUESTION: No such instance. I'll ask the other  
7 side the same question.

8 MR. PATE: It was clear and it is accepted as a  
9 commonplace that a plaintiff who did not participate in  
10 U.S. commerce, in trading in U.S. commerce, simply would  
11 not have had the same --

12 QUESTION: So you've looked it up and you can  
13 find nothing in your opinion that counts as such an  
14 instance?

15 MR. PATE: We're aware of no such case. The  
16 respondents have attempted to cite district court cases,  
17 but if you look at each of those, you will find an effect  
18 on U.S. commerce, and with respect to the Industria  
19 Siciliana case mentioned in their brief, you'll find that  
20 that was a case that was expressly disapproved by the  
21 Congress when it passed the FTAIA, even if it could be  
22 read that way, so that under the FTAIA, we think the  
23 natural reading is simply to ask the court to look at the  
24 claim before it and to ask whether the U.S. effect gives  
25 rise to a claim on behalf of the party in court.

1           Where the United States is bringing a claim, any  
2 time we can meet the direct, the effects test of Hartford  
3 and Alcoa, we will always have a claim that has arisen  
4 from a U.S. effect, so that there is no danger here to  
5 U.S. enforcement, which continues under the application of  
6 the FTAIA without any burden. But as to a private  
7 plaintiff, the private plaintiff must show that its own  
8 claim is one that has been given rise to by a U.S. effect.

9           Turning to standing, we think even if the FTAIA  
10 did not apply, that the proper result here would  
11 nonetheless be reached under the Clayton Act, not only for  
12 the -- by reason of rationale that Justice Stevens  
13 mentioned in his question, but also because the plaintiffs  
14 are not within the zone of interests that are protected by  
15 the antitrust laws under this Court's opinion in  
16 Matsushita and elsewhere, which makes clear that our  
17 Sherman Act is not intended to set the competitive  
18 conditions for other nations' economies.

19           And finally, if the Court simply were to apply  
20 the remoteness or proximate cause rationale that's also  
21 very prevalent in the Court's antitrust standing cases,  
22 which excludes injuries, for example, to shareholders, to  
23 employees, that the case also would not be proper under a  
24 remoteness rationale, because these plaintiffs do not in  
25 fact allege that they were the victims of an overcharge in

1 U.S. commerce. They do not even allege, Justice Ginsburg,  
2 that they made any attempt to purchase in U.S. commerce,  
3 but would rather seek to use speculative transactions that  
4 never occurred to make an end run around the FTAIA by  
5 defining a so-called one-world market or one big  
6 conspiracy theory.

7 To do that would certainly again be completely  
8 contrary to this Court's holding in Matsushita, where the  
9 Japanese aspects of a conspiracy were sought to be put  
10 together with American aspects into one big claim. The  
11 Court plainly rejected that. Indeed, if we were to  
12 proceed on that theory, why would not the claim here be  
13 equally seen to have been given rise to by effects in  
14 France, effects in Great Britain, Russia, or elsewhere.  
15 There is simply no limiting principle.

16 And as Mr. Shapiro suggests, to pursue this path  
17 would embroil the district courts around the country in  
18 all forms of satellite litigation, and it's very important  
19 to recognize that this is not a test that would apply only  
20 to a notorious worldwide criminal conspiracy, such as was  
21 at issue here, but would apply to rule of reason cases,  
22 joint venture cases, could apply even to Section 2 cases  
23 under the Sherman Act any time a plaintiff was able to  
24 allege that some other plaintiff somewhere suffered from a  
25 U.S. effect that was related to that conduct. And the

1 cases that Mr. Shapiro mentioned are good indications of  
2 that.

3           So in our judgment, the Court should pay  
4 attention to the practical realities of enforcement and  
5 avoid doing damage to them, avoid creating friction with  
6 our trading partners in a situation where whatever else  
7 can be said, there is no clear congressional statement  
8 that the FTAIA should be read to expand jurisdiction. In  
9 fact, the statute cannot on its terms expand jurisdiction  
10 by reason of its language, which begins with a statement  
11 that the antitrust laws shall not apply, and then puts the  
12 plaintiff back where it was prior to the FTAIA if certain  
13 conditions are met. In no case can the statute operate to  
14 give additional causes of action or create additional  
15 standing on behalf of parties who didn't have it prior to  
16 the FTAIA.

17           In short, all the Court need do is evaluate  
18 respondents' own claim rather than the hypothetical claims  
19 of others, and doing so will require dismissal. If the  
20 Court has no further questions, thank you, Mr. Chief  
21 Justice.

22           QUESTION: Thank you, Mr. Pate.

23           Mr. Goldstein, we'll hear from you.

24 ORAL ARGUMENT OF THOMAS C. GOLDSTEIN

25 ON BEHALF OF THE RESPONDENTS



1 said, and there is a critical fact about the nature of the  
2 worldwide market and how the United States enforces the  
3 antitrust laws that has not been touched on in the first  
4 half hour, and that is that U.S. antitrust law -- and Mr.  
5 Chief Justice, this is prior to the 1982 Act -- deems  
6 their conspiracy -- Justice Breyer, it's not the  
7 individual transactions, it's the entire conspiracy --  
8 illegal, lock, stock, and barrel.

9           The U.S. Government in this case prosecuted the  
10 petitioners not for price fixing in the United States and  
11 not for market allocation in the United States, but price  
12 fixing and market allocation in the United States and  
13 abroad. If the petitioners are right about what the  
14 Sherman Act means, including after the 1982 Act, then it  
15 will be the prosecutions of the United States that fall  
16 along with our position.

17           QUESTION: No, no, I mean, their argument I take  
18 it is simply, of course, there -- the quinine cartel,  
19 which I had heard of, I'd not heard, the quinine cartel  
20 sets in Holland and raises the price of quinine that's  
21 sold all over the world, and of course it violates our law  
22 and we're out there and they're lobbing these shells at us  
23 in a sense, and so of course we can bring a claim against  
24 them, it hurts us. But other countries have different  
25 laws, and as far as they're concerned, those laws -- what

1 they are doing in Holland is fine. And so what business  
2 do we have telling Uruguay, which thinks depression  
3 cartels, or Japan, which thinks oppression cartels are the  
4 greatest thing, and they may be, and so does Holland think  
5 that. And what business do we have saying that a citizen  
6 of Japan who's hurt by something that the Japanese think  
7 is just fine and the Dutch think is just fine come to our  
8 court and enforce our law against those other countries  
9 where it doesn't affect us? That's their claim. It's a  
10 kind of like we're engaged in legal imperialism. If we  
11 think our law is better, convince them. Don't apply our  
12 law to them against their consent.

13 Now, that, I take it, is the argument, not what  
14 the prosecution says. So I'd be interested in your  
15 response.

16 MR. GOLDSTEIN: Justice Breyer, I'm going to  
17 answer it in three parts that will explain why it is that  
18 you can't separate the civil and the criminal liability.  
19 As you know much better than me, what's good for goose is  
20 good for the gander. Section 4 of the Clayton Act says if  
21 it's illegal and it can be prosecuted, then there's a  
22 civil right of action for it.

23 So here are my three parts. The first is the  
24 case law. American Tobacco, National Lead, Timken Roller  
25 Bearing, these are the three principal cartel cases that

1 are discussed in our brief. Those cases do not say that  
2 the quinine cartel was illegal insofar as it hurt us.  
3 It's --

4 QUESTION: It says it's illegal, period.

5 MR. GOLDSTEIN: It's illegal, including the sales  
6 in Ecuador and in Holland. Justice Breyer, I -- I urge  
7 you to go to the indictment in this case, which is at the  
8 rollover between pages 1 and 2 of our red brief. In this  
9 case, the Federal Government prosecuted Mr. Shapiro's  
10 clients for price fixing and market allocation in the  
11 United States and abroad. That is, we don't care that  
12 Ecuador likes price fixing. I will come to the fact that  
13 they don't, but it doesn't matter. The Section 1 of the  
14 Sherman Act reaches the conspiracy and this Court's  
15 precedents reach every bit, as I said, lock, stock, and  
16 barrel.

17 Now, let me give you the reason why. That was  
18 your question. Okay, assume -- you wanted to know why  
19 Congress made that choice, and it made that choice  
20 because, as Justice Scalia explained, we can't separate  
21 what happens in Ecuador from what happens in U.S.  
22 commerce. It doesn't make, in terms of protecting our  
23 consumers and our economy, it makes no difference at all  
24 whether the sale was between Holland and Holland, New  
25 Jersey, or instead Holland and Ecuador, because the cartel

1 gets sustained, and that's also the point of Pfizer. So  
2 Congress recognized that and it made the cartel --

3 QUESTION: Well, but Pfizer was doing business in  
4 this country.

5 MR. GOLDSTEIN: Mr. Chief Justice, we accept that  
6 as correct, but --

7 QUESTION: Well, you have -- you not only accept  
8 it, it's a fact, so you're --

9 (Laughter.)

10 MR. GOLDSTEIN: And it -- and we accept it.

11 (Laughter.)

12 MR. GOLDSTEIN: With good reason, I think. Mr.  
13 Chief Justice, our point is that the rationale -- I don't  
14 want to --

15 QUESTION: But I -- if you're on a -- it sounds  
16 to me like you're a verbal point, which I'm not against.  
17 Of course we say it is illegal what they do in Holland.  
18 It's illegal when they hurt us, it's illegal when we hurt  
19 them, we think it's illegal plain and simple. I accept  
20 that. But what I don't see follows from that is that we  
21 give a claim for damages by a -- to person in Uruguay for  
22 activity that takes place in Holland, which we think is  
23 illegal, but the Dutch and the Uruguayans don't. And so I  
24 can't get mileage for you unless I'm wrong in thinking  
25 that out of words in indictments that say American

1 Tobacco, what they did was illegal everywhere. I like --  
2 I think the antitrust laws are a marvelous policy, okay,  
3 so I'm tempted to say, yes, it's illegal everywhere. But  
4 that isn't where I'm having the problem. I'm having the  
5 problem about finding -- I -- I'd be repeating myself, so  
6 have you taken it in?

7 MR. GOLDSTEIN: Yes.

8 QUESTION: Okay, what's the answer?

9 MR. GOLDSTEIN: The answer is that the -- let me  
10 take you to the text of Section 4 of the Clayton Act,  
11 which I know you know, but it can't hurt to come to it,  
12 and that's at the page 1a of the red brief. The Section 4  
13 of the Clayton Act says, any person who shall be injured  
14 in his business or property by reason of anything  
15 forbidden in the antitrust laws has the cause of action,  
16 and that's what Congress said.

17 It's not, Justice Breyer, merely that we say, we  
18 think you shouldn't do this in Ecuador. It is, you may  
19 not do it in Ecuador in order to defeat the cartel on the  
20 whole.

21 QUESTION: Correct. And if we had that alone,  
22 that would be strong support, and the problem is we have  
23 another sentence, which is the first sentence in the  
24 FTAIA, whatever it is, and then you get to the second.

25 MR. GOLDSTEIN: Okay, but --

1           QUESTION: I'm -- I'm not -- I got off the train  
2 even earlier. I'm not -- I'm not sure that -- that when  
3 an indictment describes an international conspiracy as an  
4 international conspiracy, it amounts to saying that that  
5 portion of the international conspiracy which does not  
6 affect this country in any way is illegal. I don't think  
7 that -- I think you're bound in your indictment to  
8 describe the -- the actual conspiracy, and if it indeed is  
9 one that covered the whole world, you're -- are you  
10 supposed to describe it as one that only applied to the  
11 United States? Of course not. You describe the actual  
12 conspiracy. That does not prove that the portion of it  
13 which does not affect the United States is in any sense  
14 illegal under United States law. I don't think it is  
15 illegal.

16           MR. GOLDSTEIN: Justice Scalia, let me tell you  
17 why I think that is contrary to settled precedents, and  
18 Mr. Chief Justice, these are precedents just like *Rose v.*  
19 *Lundy* that Congress would have had in mind in the 1982  
20 act. So I want to talk, Justice Scalia, about pre-1982  
21 law on whether or not the Sherman Act actually made the  
22 transactions, if we were to focus on them, illegal. And  
23 then, Justice Breyer, I want to come to whether or not the  
24 '82 act changes that.

25           Justice Scalia, the decree in *National Lead*

1 affirmed by this Court, which is at pages 330 to 331 of  
2 the Court's opinion, cancelled contracts that were in  
3 purely foreign commerce. To read from the opinion that -  
4 - that established the decree, several agreements relating  
5 to manufacture and trade, we deem the European markets are  
6 but some of the links in the chain which was designed to  
7 enthrall the entire commerce in titanium. Timken Roller  
8 Bearing did the exact same thing, and the Solicitor  
9 General argued in Timken that acts would have -- that  
10 those acts would have violated the Sherman Act even if  
11 they had related solely to the commerce of the foreign  
12 nations.

13 Those precedents, Justice Scalia, if you look at  
14 them, do say that the underlying activities that are in  
15 the overt acts, if you will, in furtherance of the  
16 conspiracy, are illegal under U.S. law, and that's for a  
17 good reason. That is, if we don't go after them, the  
18 conspiracy itself will be sustained. You have to attack  
19 the conspiracy and what the conspirators are actually  
20 doing.

21 QUESTION: But all of that is true and it does  
22 not necessarily follow that we do or should permit a cause  
23 of action.

24 MR. GOLDSTEIN: Absolutely, Justice Souter. I  
25 have to take this -- there are -- there are three parts to

1 the equation, and let me just, at each stage, because it  
2 can get very complicated, talk about where we are in the  
3 logic. There is the question, does the Sherman Act apply?  
4 There is the second question, okay, is there a private  
5 right of action? And, Justice Souter, you identified the  
6 third part to it. What does comity have to say about it?  
7 What do we do, assuming even if nominally the statute  
8 applies and they can sue, but it nonetheless would bring  
9 us into conflict with our trading partners.

10 So I was answering, Justice Scalia, on the  
11 first. Justice Breyer and you have taken me to the  
12 second, and that is, is there a private right of action,  
13 particularly after the 1982 Act? Two facts about the 1982  
14 Act. First, it has nothing to do with this case. Its  
15 purpose, and it's reflected in the introductory clause,  
16 and let me take you to --

17 QUESTION: You're -- you're talking about FTAIA?

18 MR. GOLDSTEIN: Yes, Mr. Chief Justice.

19 QUESTION: Well, but the court of appeals relied  
20 very heavily on the act.

21 MR. GOLDSTEIN: It did in the sense of saying --

22

23 QUESTION: Well, it just did. I mean, not did -

24 -

25 MR. GOLDSTEIN: It did in a particular sense,

1 yes. I'm not trying to quibble. It said that the --

2 QUESTION: Good to know.

3 (Laughter.)

4 MR. GOLDSTEIN: It said that the FTAIA, the '82  
5 Act didn't bar our claim. We think that's right for two  
6 reasons, the first it doesn't apply at all, and the second  
7 is that clause 2, which is what gave rise to the split in  
8 the circuits, doesn't require that the person's injury,  
9 that the person's injury arise from an effect on U.S.  
10 commerce. It accepted the second of those propositions,  
11 and so I'll start with it, and Mr. Chief Justice, the text  
12 is at page 1a of the red brief. I think it's helpful to  
13 go there.

14 This is a limit, by the way, of course, on both  
15 private rights of actions and the actions by the  
16 Government, and so what happens to us is going to happen  
17 to Federal prosecutors. It says, it's the second statute  
18 listed, Sections 1 to 7 of this title, that is the Sherman  
19 Act, shall not apply to conduct. It's focusing there on  
20 the conspiracy, all agree here that the conduct covered by  
21 the FTAIA is the illegal conspiracy. So conduct involving  
22 trade or commerce other than import trade or import  
23 commerce with foreign national unless two conditions are  
24 satisfied. The one is the substantial effect on U.S.  
25 commerce, and they admit they sold billions of dollars of

1 vitamins in the United States as part of the worldwide  
2 market. And second, such effect -- and so the effect here  
3 is the effect of the conspiracy on U.S. commerce -- gives  
4 rise to a claim under provision -- under the provisions of  
5 Sections 1 to 7 of this title, i.e, under the Sherman Act.

6 What that statute does is determines whether the  
7 conspiracy itself falls within the Sherman Act. It is not  
8 -- and as its structure indicates, it's not about whether  
9 a particular individual's claim comes within it. Remember  
10 the structure is, this conduct, the conspiracy, is illegal  
11 or not depending on whether or not these two criteria are  
12 met. Now, this is -- our reading of it is the one that  
13 was adopted by the United States when the act was adopted,  
14 by every single antitrust treatise, every single article  
15 interpreting the FTAIA at the time. They all recognized  
16 that what clause 2 does is requires that the effect  
17 required by clause 1, that is, the effect on U.S.  
18 commerce, be an anti-competitive effect.

19 QUESTION: But the -- I -- the court of appeals,  
20 I thought, said the language, give rise to a claim, meant  
21 that you didn't have to show the claim of any particular  
22 person. Do -- do you agree with the court of appeals  
23 there?

24 MR. GOLDSTEIN: We do, Mr. Chief Justice, in its  
25 bottom line. You asked a question in the first minute,

1 how in the world are we going to tell if some other person  
2 has a claim, and that -- we agree with you, that is not  
3 what Congress had in mind. As between the two sort of  
4 reticulated versions of clause 2, the Second Circuit is  
5 the -- is the reading of the statute. It comes out the  
6 exact same way, but it's the analysis of the Second  
7 Circuit that's right.

8           The Second Circuit said, before the 1982 Act was  
9 adopted there was a split. We didn't know if in order to  
10 trigger the Sherman Act, the effect that was required on  
11 U.S. commerce had to be pro-competitive or anti-  
12 competitive. There was a rule of the Second Circuit in a  
13 case called National Bank of Canada that says, look, it's  
14 not good enough to bring in the Sherman Act if there's an  
15 increase in exports or more jobs. No, no, no, no, no. It  
16 has to be anti-competitive here.

17           And so that -- the ABA submitted comments on the  
18 original version of the 1982 bill, and it said, look, in  
19 order for the Sherman Act to apply, there's got to be a  
20 problem in our country, and so they added clause 2, and  
21 that's, as I said, the United States said so in 1982, in  
22 1983, every treatise did, every antitrust commentator. So  
23 that's what clause 2 does. It says, look, we are  
24 concerned when our economy is being hurt, and that's a  
25 limit on us, and in the antitrust guidelines, the

1 Government says that's a limit on them too.

2 QUESTION: I -- I just want -- don't want you to  
3 lose part 3, and let -- let you focus on that, the comity.

4 MR. GOLDSTEIN: Yes.

5 QUESTION: One possibility floating through my  
6 mind is that there are international quinine or maybe  
7 this, international vitamin cartels, where it's pure price  
8 fixing, and in such instances, prices in one country may  
9 be interdependent on another, and in such instances if you  
10 lose this case here, now, you may still have a claim,  
11 because it flows in part, the injury, from effects in the  
12 United States. But there are many other parts of the  
13 antitrust law which are highly controversial. To name a  
14 few, information sharing, vertical restrictions of  
15 different kinds.

16 And if you win here, not only do you not have to  
17 show this interdependent thing, but anybody could come in  
18 under all those under provisions too, which many other  
19 countries don't like at all, and bring lawsuits and  
20 there's no way to prevent our law from becoming generally  
21 imperialistic in this sense that I've been talking about.  
22 That's a way of focusing you back on the comity question,  
23 and you can answer mine, the comity, whatever you like.

24 MR. GOLDSTEIN: Thank you. Let me put us in the  
25 analytical framework again, and that is, we understand,

1 let's -- we're assuming the Sherman Act applies and that  
2 there is a right to sue in theory. Now, are there other  
3 limitations? Let me be very clear on the fact that these  
4 are three separate issues and then apply the third prong.  
5 This was settled in Hartford Fire. Mr. Shapiro is relying  
6 on the dissent in Hartford Fire for the proposition that  
7 comity concerns are built into the definition in the  
8 Sherman Act. That is the position that the majority  
9 rejected. And although he says the issue is nonetheless  
10 here, his page -- page 41, note 16 of their brief in the  
11 court of appeals expressly acknowledged that the question  
12 is different from the question of comity presented in  
13 Hartford Fire. So that --

14 QUESTION: But how -- how is it, in -- in the  
15 hypothetical that Justice Breyer posed, that comity is  
16 built in? If they -- simply because someone says it  
17 doesn't mean that it is. I -- I just don't see how it is.

18 MR. GOLDSTEIN: I understand. Justice Kennedy,  
19 the courts of appeals leading up to Hartford Fire were  
20 unanimous and then Hartford Fire cites with approval, for  
21 example, a case called Mannington Mills, and that is that  
22 the courts of appeals had always understood up to the  
23 point of Hartford Fire, and then Hartford Fire applied the  
24 same analysis, that comity is a restriction on the  
25 exercise of the jurisdiction conferred by the Sherman Act,

1 and so Hartford Fire endorses it.

2 And then subsequent to Hartford Fire -- and  
3 Justice Breyer, I am coming back to the substance of the  
4 comity analysis -- but let me just say that subsequent to  
5 Hartford Fire, the courts of appeals have applied comity  
6 robustly. Let me just cite two cases for you, Metro  
7 Industries, which is 82 F.3d 839, and Nippon Paper, 109  
8 F.3d 1. They have continued to look at all of the  
9 different considerations.

10 And so, just to return to structure and then to  
11 substance, the district court and the court of appeals had  
12 no cause to consider whether or not this case would  
13 interfere with international relations. Now, that  
14 analysis in the case of monopolization or unfair trade  
15 practices would preclude the exercise of U.S. antitrust  
16 jurisdictions for several reasons. The first is, here in  
17 our case we have an international norm. Everybody hates  
18 price fixing. Our brief details --

19 QUESTION: Mr. Goldstein, may I stop you there,  
20 because you are dividing the universe up in to claims that  
21 everybody agrees and more controversial applications of  
22 U.S. antitrust law, but one of the principal objections,  
23 as I understand it, from other nations is to the treble  
24 damages feature. They say, for their consumers, the way  
25 they regulate antitrust, there are no treble damages.

1           MR. GOLDSTEIN: Yes. So Justice Breyer, I'm  
2 going to put on the table for a second whether or not our  
3 law applies at all. In detour, Justice Ginsburg, if we  
4 were to agree with that, if we were to say that our choice  
5 of treble damages and their choice of single damages  
6 represented a true conflict, and that is we were  
7 undercutting a policy judgment by them, the solution would  
8 not be to eliminate the jurisdiction that Congress  
9 conferred in the Sherman Act. It would be to say you  
10 can't get greater damages here than single damages,  
11 because that's the norm. That would be the solution. If  
12 the position is that comity, Congress intended comity to  
13 carve back, what you would say is that Congress would have  
14 intended in this instance not to allow the foreigners to  
15 get treble damages.

16           QUESTION: What about a forum non conveniens  
17 policy that says, you're a foreign purchaser, you  
18 purchased abroad, you have a nice forum abroad to go to,  
19 don't burden the U.S. courts.

20           MR. GOLDSTEIN: Absolutely. There's no question  
21 that -- I just cannot remind you enough times that the  
22 petitioners are attempting to seriously jump the gun.  
23 There was no forum non conveniens argument below, there  
24 was no comity argument below, there was no conflict of  
25 laws argument. All of those -- for example, if there is a

1 legit -- and in fact I can give you an illustration.  
2 There is a private class action ongoing in Australia. We  
3 have already had one of our claimants drop out of the case  
4 and go to Australia, because everyone recognizes that's  
5 where your remedy is at.

6 We have, however, a dilemma that Congress  
7 recognized, and that is, as Justice Scalia said, with  
8 respect to the great majority of the world, and we cite in  
9 our brief the OECD's formal report on cartels, the seminal  
10 report to the Attorney General on international antitrust,  
11 a source after source after source that says there is  
12 grave under enforcement of cartels, and I can illustrate  
13 it here with two facts. The first is, with respect to  
14 more than half of the volume of commerce in bulk vitamins,  
15 more than half of it, they are going to get away with it.

16 And that leads to the second fact, because  
17 there's no enforcement, public or private, that leads to  
18 the second fact, and that is, if they win here, they will  
19 net from activities that are per se illegal under the  
20 Sherman Act, net, net, net, \$13 billion. That is not a  
21 message of deterrence.

22 So, Justice Ginsburg, that's quite right. There  
23 are mechanisms for dealing with the fact that there are  
24 other remedies. I would just put back on the table the  
25 one that says, look Congress would not have intended --

1           QUESTION: I don't really see what it's doing on  
2 the table. I mean, it didn't require a Nobel Prize winner  
3 to make me figure out that in fact the worse you treat the  
4 people who make the cartel, the less likely they are to do  
5 it. But I mean, fine, you're right, if we hung and  
6 quartered them or whatever, they'd do it even less. But  
7 what -- what is that to do with the price of fish, so to  
8 speak?

9           MR. GOLDSTEIN: It -- it's the judgment that  
10 Congress made, Justice Breyer, in the worldwide markets  
11 that Justice Kennedy referenced in the first half hour,  
12 and that is that we will be hurt, unless we go after them.  
13 But it doesn't mean, Justice Breyer, that we go after them  
14 for every Section 1 or every Section 2 violation.

15           So let me come all the way back to your original  
16 question, and that is, okay, why is the comity analysis  
17 different here and there? Justice Ginsburg pointed to one  
18 argument that I was making, that's this is per se illegal.  
19 It is -- the second point is that there are disagreements,  
20 it's related, there are disagreements about whether the  
21 primary conduct is illegal in that instance. They don't  
22 think a monopoly is a bad thing. But what we do know is  
23 that everyone agrees that price fixing is bad. It is not  
24 an infringement on their ability to regulate primary  
25 conduct.

1           If, for example, there was a country that said,  
2 we love price fixing, I mean, we just think it's so much  
3 better if things are expensive, well, then that might be a  
4 different case and there might be a forum non motion, but  
5 there are no such countries. So it is a very, very, very  
6 different --

7           QUESTION: But -- but I'm -- I'm not sure that  
8 the rule you're advocating -- you say that don't -- don't  
9 worry about the other case, because your case is okay.  
10 But we are worried about the other case.

11           MR. GOLDSTEIN: Yes, Justice Kennedy, I -- I  
12 think that's right. I think that it is not sufficient for  
13 me just to say, look, there'll be a comity analysis later  
14 in the day. But I would say that we are articulating a  
15 rule, and it is a rule that is limited to --

16           QUESTION: And I'm waiting for that rule.

17           MR. GOLDSTEIN: Okay.

18           QUESTION: It's still on the table.

19           MR. GOLDSTEIN: The rule, Justice Kennedy, is  
20 that the Sherman Act applies, but unless there is a  
21 worldwide market, so that we can say that the injury to  
22 the person abroad is inextricably intertwined with the  
23 injury to the person here, that claim lacks antitrust  
24 standing because it will not directly advance U.S.  
25 interests. It is not necessary to advance the protection

1 of U.S. --

2 QUESTION: So you have flushed them all out that  
3 way. Now, the ones you have left, which is yours which  
4 you like, why can't you bring -- fit right within the  
5 language here that where this worldwide market is in fact  
6 such that its price in Bolivia is never going to hold up  
7 unless the price in the United States holds up if you've  
8 got the necessary causal relationship to effects in the  
9 United States. That's the second half which you said we  
10 should remand. I mean, maybe that's a good half. What's  
11 wrong with that?

12 MR. GOLDSTEIN: No, we're -- Justice Kennedy, let  
13 me relate this to your question. That is, Justice Breyer  
14 is saying, look, the first argument in the red brief is  
15 this, this is a case in which the effects in the United  
16 States -- and I will come to your Illinois Brick  
17 objection, Justice Scalia -- the -- the effects in the  
18 United States did give rise to our claims. He says,  
19 accept what they say, accept the Fifth Circuit's rule.  
20 Look, if the cartel had not operated in this country, it  
21 would have collapsed, he doesn't need a Nobel Prize, we  
22 have one in case you did, and that means that our people  
23 were injured. We accept that. It's the first argument in  
24 our brief. It means that the -- it limits out all of the  
25 cases that you were worried about, Justice Breyer, because

1 in a monopolization case that won't be true, unfair trade  
2 practices, that won't be true.

3 And then, Justice Ginsburg, notwithstanding that  
4 we have a narrow field of cartel cases, there are only six  
5 that have been filed, there are still other options on the  
6 table for limiting the claim in the instance that there is  
7 an available foreign remedy. So that's how it would work.  
8 We would accept their argument, we would say there's a  
9 narrow class of cases that, Justice Kennedy, are a true  
10 worldwide market where Congress recognized that, in cases  
11 like American Tobacco that it had in mind in the 1982 Act,  
12 and then we say, look, that's it, that's the full ball of  
13 wax, we don't become an imperial source of law for the  
14 world. That's how we would analyze the case.

15 Now, we think that that too addresses any  
16 concerns about manageability --

17 QUESTION: If you think that the forum non  
18 conveniens point would work, let's say, for our trading  
19 partners who have told us they don't like treble damages  
20 in any case, so are we going to make a distinction then  
21 and accept the complaint of customers, purchasers of  
22 vitamins in countries that don't have any antitrust laws,  
23 but we would reject claims coming from, say, the U.K. or  
24 Canada?

25 MR. GOLDSTEIN: We would reject claims from

1 places like Australia and Canada and the like, that's  
2 right. If they have any sort of regime that they have  
3 decided to build up, if they've enacted into law, and it's  
4 a viable regime for vindicating interests, so that the  
5 client being here isn't necessary --

6 QUESTION: Well, but that -- that in itself is a  
7 rather elaborate inquiry that you find nowhere in the  
8 statute.

9 MR. GOLDSTEIN: Well, Justice -- Mr. Chief  
10 Justice, the reason is that forum non conveniens is a  
11 principle that's generally applicable to the law and --

12 QUESTION: Yeah, but forum non conveniens is  
13 ordinarily not that you have different law, but there are  
14 other factors that make it inconvenient to try the case.

15 MR. GOLDSTEIN: Mr. Chief Justice, that's right.  
16 I think Justice Ginsburg's view is that where we have --

17 QUESTION: Well, she's perfectly capable of  
18 speaking her own view. If you'd just answer your -- my  
19 question.

20 MR. GOLDSTEIN: Mr. Chief Justice, those factors  
21 are relevant. I think that a principle factor in the  
22 forum non analysis would be, could you go somewhere else  
23 and vindicate your claim? I think maybe that should be a  
24 very important part of the analysis.

25 QUESTION: But -- but the people from Canada

1 cannot go somewhere else and vindicate their claim because  
2 the Canadian law is different.

3 MR. GOLDSTEIN: Mr. Chief Justice, they do have a  
4 competition law. They've filed a brief in this case, as  
5 have a limited number of nations. Justice Scalia points  
6 out that most don't, and that's, I think, an important  
7 manageability --

8 QUESTION: But I -- I thought your answer was  
9 that the ones that don't can sue here, and the ones that  
10 do can't sue here.

11 MR. GOLDSTEIN: Yes, Mr. Chief Justice.

12 QUESTION: But then you said a moment ago, I  
13 thought, that the Canadians could sue here, but I -- now  
14 you're saying they'd be turned away.

15 MR. GOLDSTEIN: I then misspoke, Mr. Chief  
16 Justice.

17 QUESTION: Well, you sure did.

18 MR. GOLDSTEIN: Yes. I then misspoke. If you -  
19 - I think there's an extremely strong argument that if you  
20 can go somewhere else, if there's some substantial remedy  
21 available in another country, then you can go somewhere  
22 else. But they didn't file that motion because they're  
23 trying to get rid of the case with respect to the majority  
24 of bulk vitamins commerce and with respect to most of the  
25 commerce in these worldwide markets for which there is no

1 remedy. That's just a fact.

2 QUESTION: But would you get to my Illinois Brick  
3 question before your time runs out.

4 MR. GOLDSTEIN: Yes.

5 QUESTION: And just so I put the question as --  
6 as clearly as possible, it seems extraordinary to me that  
7 if this -- if a foreign company had been injured by buying  
8 drugs from an American company that bought them from the  
9 conspirators at an excessively high price, that foreign  
10 company would not have a cause of action. But you're  
11 saying that a foreign company has a cause of action by  
12 reason of the fact that had the American company not  
13 purchased at the artificially high conspiratorial price,  
14 but at a lower price, they might have purchased from that  
15 -- from that intermediate person, and -- whereas Illinois  
16 Brick would clearly bar the first suit, you're saying it  
17 doesn't bar the second suit as a rationale for allowing  
18 them to sue here, and that strikes me as very strange.

19 MR. GOLDSTEIN: There are three answers, Justice  
20 Scalia. The first two relate to the technical requirements  
21 of Illinois Brick and the third explains why you shouldn't  
22 read Illinois Brick to bar such claims. The first is that  
23 we're not merely talking about arbitragers. We're talking  
24 about, there are companies in the United States that made  
25 vitamins and they would have sold to our clients absent

1 the cartel. The intermediary isn't a necessary part of  
2 the picture.

3 The second is that even though you buy from an  
4 intermediary, under Illinois Brick you still have a claim,  
5 and that is you have a right to bring an action for an  
6 injunction.

7 The third is that, look, our reading, the one  
8 that says, and that Justice Breyer has hypothesized,  
9 accept what they're saying and allow the claim only if the  
10 injury is tied into a worldwide market. That's a reading  
11 that protects U.S. interests. To say that Congress set up  
12 the structure, whereas -- that would allow you to look at  
13 the foreigners through clause 2, but eliminate all of  
14 their claims on Illinois Brick grounds, would render the  
15 statute and its -- its provisions against cartels  
16 ineffectual.

17 QUESTION: As far as your first point is  
18 concerned, I understand the other side to concede that if  
19 you could demonstrate that you would have bought from one  
20 of these American companies that manufactured in  
21 connection with this conspiracy and sold at the  
22 conspiratorial price, you would -- you would have a cause  
23 of action. That clearly would have -- would -- would be -  
24 - affect the export commerce from the United States.

25 MR. GOLDSTEIN: Two answers, Justice Scalia. The

1 first is, I disagree. They do not concede that. They  
2 regard that as a hypothetical purchase, to use Mr.  
3 Shapiro's words, it didn't happen. And the second is, and  
4 this goes back, Justice Ginsburg, to a question you asked  
5 in the first half hour, the reason we don't have -- thank  
6 you.

7 QUESTION: Thank you, Mr. Goldstein.

8 Now, Mr. Shapiro, you have four minutes  
9 remaining.

10 REBUTTAL ARGUMENT OF STEPHEN M. SHAPIRO

11 ON BEHALF OF THE PETITIONERS

12 MR. SHAPIRO: Thank you, Mr. Chief Justice. The  
13 court of appeals and Mr. Goldstein have relied on the  
14 deterrence concept here, but it's important to remember  
15 that the Government, supported by seven of our allies and  
16 trading partners, has said that this position is going to  
17 undermine deterrence. Why? Because it's going to reduce  
18 the detection of international price-fixing cartels, and  
19 you get zero deterrence if you don't have actual detection  
20 of overseas cartel behavior.

21 The key to getting the detection is the amnesty  
22 program and international cooperation with our allies, and  
23 right now, our allies are shrinking away from the United  
24 States, information-sharing agreements that are needed  
25 here to investigate and prosecute cartels. The Justice

1 Department officials have been giving speeches about that  
2 bad effect, so there's a very serious danger of  
3 undermining deterrence here if this position is accepted.  
4

5           Now, on comity of nations, that is not a  
6 judicial balancing of one factor and another equitable  
7 factor. That's a rule of statutory interpretation that  
8 this Court has applied ever since the *Charming Betsy* case  
9 200 years ago, and what it means is that if a particular  
10 alternative is presented that broadly construes our laws  
11 to intrude into the affairs of other nations and cause  
12 friction, that interpretation is going to be rejected, and  
13 that was certainly not rejected in the *Hartford* case.

14           Professor Areta, in his treatise, pointed out  
15 that our antitrust laws do not rule the entire commercial  
16 world, and that's a concept that's written right into  
17 Section 1 of the Sherman Act. It applies to -- its domain  
18 is commerce among the states and commerce with foreign  
19 nations, not commerce within foreign nations, not commerce  
20 between foreign nations.

21           And the reason the FTAIA drew the sharp lines  
22 that it did is the reason that Justice Breyer was driving  
23 at. Other nations have their own policies. They  
24 disapproved treble damages. They have their own  
25 procedures for dealing with antitrust issues instead of

1 per se rules and rules of reason, they have prohibitions  
2 and then a series of exemptions applied by expert  
3 administrators. So if our courts take these issues over  
4 and apply treble damage remedies, they override procedure,  
5 they override the -- the substance of these laws, and --  
6 and they are certainly going to override policies against  
7 treble damages, which have provoked huge international  
8 discord in the form of claw-back statutes, blocking  
9 statutes. Our closest allies have responded to  
10 overreaching that way, and Congress wanted to minimize  
11 that problem with passage of the statute.

12 Now, the Timken case that counsel referred to  
13 was a case where the Government was going after contracts  
14 overseas that injured our commerce. The Government was not  
15 going after practices overseas that had effects overseas  
16 and not here. Counsel referred to the weight of  
17 scholarship. I read all those articles. There's only one  
18 of them that suggests that everybody in the world can come  
19 trooping into our courts if some person here has an  
20 antitrust claim from two private practitioners who had no  
21 background in the Government. They simply asserted that  
22 without any analysis. I don't think that constitutes  
23 weighty scholarship.

24 Now, the National Bank of Canada case that  
25 counsel referred to, if in fact that's the case that

1 Congress meant to approve, that means they're out of  
2 court, because that's a case where the complaint was  
3 dismissed because the injury was felt in Canada and was  
4 not felt in the United States, and the Second Circuit  
5 dismissed that claim as a matter of law.

6 Now, on this worldwide market point, the -- the  
7 statutes here hinge jurisdiction on commerce. Lawyers can  
8 always draw a global conspiracy. Economists can always  
9 say there's a global market, and these issues would be  
10 enormous quagmires for the district courts if that's what  
11 our courts' jurisdiction turned on. Congress did not  
12 intend that. It intended a clear jurisdictional benchmark  
13 by focusing on our commerce. There has to be an injury to  
14 our commerce and the plaintiff before the court has to be  
15 alleging treble damages based on that particular injury.

16 In -- in light of these considerations, the  
17 Justice Department's position, the position of our allies,  
18 who have submitted amicus briefs, we submit that this  
19 decision is an error and it should be reversed and I thank  
20 the Court.

21 CHIEF JUSTICE REHNQUIST: Thank you, Mr. Shapiro.  
22 The case is submitted.

23 (Whereupon, at 11:58 a.m., the case in the  
24 above-entitled matter was submitted.)

25